

**Protokół z V Posiedzenia w 2019 roku:  
14 maja 2019 roku w godzinach 17.00 - 19.45,  
sala konferencyjna Pawilon Wyspiańskiego, Plac Wszystkich Świętych 2, Kraków**

**Przebieg posiedzenia:**

1. Otwarcie posiedzenia Zespołu Interdyscyplinarnego ds. współpracy na rzecz realizacji Programu „Otwarty Kraków” - Adam Bulandra – Zastępca Przewodniczącego Zespołu, przedstawienie zaproponowanego przez Przewodniczącego Andrzeja Kuligę porządku obrad Zespołu ds. współpracy na rzecz realizacji Programu „Otwarty Kraków”:
2. Zadania wynikające z Programu „Otwarty Kraków”:
  - 1) **Krakowski Ambasador Wielokulturowości** – przedstawienie i zaakceptowanie przez Członków Zespołu formy wyróżnienia.
  - 2) Omówienie propozycji utworzenia w strukturze Urzędu Miasta Krakowa stanowiska w charakterze **rzecznika d.s. Ukraińców**.
  - 3) **Rekomendacje Zespołu – omówienie formuły i adresata**.
  - 4) **Zaprezentowanie projektów:**
    - a) Projekt zespołu prof. Slany z UJ pn. „Children Hybrid Integration: Learning Dialogue as a way of Upgrading Policies of Participation (CHILD-UP), realizowany w ramach konkursu Horizon 2020,
    - b) Projekt Stowarzyszenia INTERKULTURALNI PL pn. „MiCreate - Migrant Children and Communities Transforming Europe”, realizowany w ramach Horizon 2020.
  - 5) **Podsumowanie prac zespołów roboczych** po przeprowadzeniu pierwszego spotkania:
    - Edukacja międzykulturowa,
    - Współpraca międzysektorowa,
    - Promocja i komunikacja,
    - Przeciwdziałanie przestępczości i mowie nienawiści,
    - Badania i monitorowanie bieżącej sytuacji migrantów w środowisku lokalnym.
3. Sprawy wniesione – brak.
4. Przyjęcie protokołu z posiedzenia: 16 kwietnia 2019 roku.
5. Zakończenie posiedzenia.

**AD. 1 Otwarcie posiedzenia Zespołu Interdyscyplinarnego ds. współpracy na rzecz realizacji Programu „Otwarty Kraków”.**

**Adam Bulandra – Zastępca Przewodniczącego Zespołu** powitał wszystkich obecnych na

V posiedzeniu Zespołu Interdyscyplinarnego w 2019 roku, następnie poddał porządek obrad pod głosowanie. Porządek posiedzenia został przyjęty ze zmienionym porządkiem

Zespół Interdyscyplinarny ds. współpracy na rzecz realizacji Programu  
„Otwarty Kraków”

kolejności punktów tj. pkt 2.4) został zaprezentowany w pierwszej kolejności ze względu na obecność p. Kierownik Agnieszki Biernat. Porządek posiedzenia z tą zmianą został przyjęty przez aklamację.

**AD.2 Zagadnienie dotyczące realizacji Programu „Otwarty Kraków” - Omówienie zadania: Krakowski Ambasador Wielokulturowości** – przedstawienie i zaakceptowanie przez Członków Zespołu propozycji formy wyróżnienia i przebiegu gali.

**Agnieszka Biernat** – p. Adam Bulandra przywitał p. Kierownik Agnieszkę Biernat i oddał jej głos w celu omówienia propozycji formy wyróżnienia przygotowanej przez referat SZ-04

i organizacji gali KAW. Informacja została przedstawiona w formie prezentacji, w której poruszono następujące zagadnienia:

- znak graficzny tegoroczna edycja jest komunikowana w formie wielobarwnego lajkonika. Od przyszłorocznej edycji zostanie stworzony manual poprzedzony konkursem,
- catering – różne kuchnie świata,
- konferansjerzy,
- oprawa artystyczna,
- nagrody,
- ivity z osobami nominowanymi.

Po przedstawieniu prezentacji Członkowie zgłaszali uwagi dotyczące:

- tłumaczenia symultanicznego na język angielski i ukraiński;
- znaku graficznego – elementu stałego, w kolejnych edycjach konkursu zostanie opracowany manual do przyjętego znaku graficznego;
- nagrody – zaproponowano, aby wybór nagrody poprzedzał konkurs na formę i wykonanie.

Po przeprowadzonej dyskusji, ustalono, że dodatkowe propozycje od Członków Zespołu mogą być nadsyłane na [otwarty.krakow@um.krakow.pl](mailto:otwarty.krakow@um.krakow.pl) w terminie do 7 dni.

**AD.2 Zagadnienie dotyczące realizacji Programu „Otwarty Kraków” - Omówienie zadania:**

Omówienie propozycji utworzenia w strukturze Urzędu Miasta Krakowa stanowiska w charakterze **rzecznika d.s. Ukraińców**.

**Adam Bulandra** – prowadzący poprosił o zabranie głosu p. Dmitrija Bajewa.

**Dmitrij Bajew** – przedstawił kilka słów o sobie oraz o swoim pobycie w Polsce od 1996 roku. Prowadzi Fundację Polsko – Ukraińską, która wspiera Ukraińców w „zaaklimatyzowaniu” się

w Polsce. Zwrócił uwagę na potrzebę poprawy komunikacji pomiędzy mieszkańcami Krakowa rdzennymi i cudzoziemskimi, wsparcia edukacyjnego, przedsiębiorców Ukraińskich. Rolę rzecznika ds. Ukraińców proponuje na zasadzie społecznej, który miałby być pomostem pomiędzy strukturami miasta i społeczeństwem pochodzenia Ukraińskiego, które chce się osiedlić w Krakowie. Podał przykład powołania pełnomocnika ds. Ukraińców i rzecznika we Wrocławiu – p. Olga.

Członkowie Zespołu zgłaszali uwagi do poruszonego tematu i dyskutowali o motywach wyróżniania Ukraińców jako jednej z grup cudzoziemców obecnych w Krakowie. Zastanawiali się nad zadaniami, które miałby pełnić rzecznik. Członkowie Zespołu uważają, że po stronie Punktu Informacyjnego dla Obcokrajowców, a w przyszłości

Zespół Interdyscyplinarny ds. współpracy na rzecz realizacji Programu  
„Otwarty Kraków”

Centrum Wielokulturowego leży obowiązek pomagania w potrzebach osobom, które przybyły do Krakowa. Ponadto, Zespół powinien liczyć się również z potrzebami innych grup cudzoziemców, grup mniejszościowych itp. nawet jeżeli są mało liczne. Zwrócono uwagę na specyfikę Ukraińców ze względu na liczebność tej grupy w Krakowie, największą spośród wszystkich innych. Członkowie Zespołu po wielu propozycjach rozwiązania kwestii pomocy ukierunkowanej na rzecz Ukraińców zaproponowali zaproszenie rzecznika ds. Ukraińców z Wrocławia na posiedzenie Zespołu, w celu zapoznania się ze szczegółami tej praktyki, zasadami współpracy itp.

**AD.2 Zagadnienie dotyczące realizacji Programu „Otwarty Kraków” - Omówienie zadania:**

**3) Rekomendacje Zespołu – omówienie formuły i adresata.**

**Piotr Kwapisiewicz** – zaproponował, żeby Zespół jako ciało opiniodawcze rekomendował szeroko i ogólnie pewne działania organizacji pozarządowych, szczególnie w zakresie badań na rzecz społeczeństwa. W Jego opinii budżet projektu nie ma znaczenia dla społecznych skutków jakie ma projekt odnieść. Zespół nie powinien rekomendować wszystkich projektów, które zwrócą się o opinię, ponieważ nie ma wystarczających zasobów.

**Jakub Kościółek** – zwrócił uwagę na cel jaki ma prezentowanie na Posiedzeniu Zespołu zadań realizowanych przez organizacje pozarządowe, jakim jest informowanie o tym co się dzieje

w Krakowie, szczególnie w zakresie edukacji i czemu to ma służyć.

**Adam Bulandra** wyjaśnił cel rekomendacji dla projektu, jakim w Jego opinii ma być zmobilizowanie Miasta do tego, aby ułatwić badaczom realizację zamierzeń, które ze względu na niestandardowe działania napotykały opór i strach dyrektorów prowadzących szkoły lub inne instytucje. Celem rekomendacji jest przełamanie tej bariery.

**Tomasz Dąbrowski** – zaproponował udzielanie rekomendacji w zespołach roboczych.

**Urszula Majcher – Legawiec** – zwróciła również uwagę na obawy, które towarzyszą decydentom, aby nie narażać podmiotu na ewentualne negatywne konsekwencje związane

z wykorzystaniem badań do celów niezgodnych z ich pierwotną ideą.

**AD.2 Zagadnienie dotyczące realizacji Programu „Otwarty Kraków” - Omówienie zadania:**

**4) Zaprezentowanie projektów:**

c) Projekt zespołu prof. Slany z UJ pn. „Children Hybrid Integration: Learning Dialogue as

a way of Upgrading Policies of Participation (CHILD-UP), realizowany w ramach konkursu Horizon 2020, został przedstawiony w formie prezentacji.

d) Projekt Stowarzyszenia INTERKULTURALNI PL pn. „MiCreate - Migrant Children and Communities Transforming Europe”, realizowany w ramach Horizon 2020, został przedstawiony w formie prezentacji.

6) **Podsumowanie prac zespołów roboczych** po przeprowadzeniu pierwszego spotkania – punkt porządku obrad został przeniesiony do porządku obrad kolejnego posiedzenia.

Zespół Interdyscyplinarny ds. współpracy na rzecz realizacji Programu  
„Otwarty Kraków”

**Ad. 3. Sprawy wniesione**

brak

**Ad.4. Przyjęcie protokołu z posiedzenia w dniu 16 kwietnia 2019 roku,**

**Adam Bulandra** zwrócił się do obecnych z pytaniem, czy jest jakiś sprzeciw do protokołu z posiedzenia w dniu 14.05.2019 r. Protokół został przyjęty przez aklamację.

**AD 5.**

**Zakończenie posiedzenia.**

Ustalono, kolejne posiedzenie Zespołu Interdyscyplinarnego na **11 czerwca 2019 godz. 17.00.**

w sali konferencyjnej Pawilonu Wyspiańskiego pl. Wszystkich Świętych 2, piętro I.

Adam Bulandra podziękował obecnych za udział.

Przewodniczący Zespołu: Andrzej Kulig

Z-ca Przewodniczącego Zespołu Adam Bulandra

Protokół sporządziła: Natalia Kotyza

Załącznik do protokołu:

1. Lista obecności z 14 maja 2019 roku.